21 June 2010
Arabic

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة البرنامج والتنسيق

الدورة الخمسون

٧ حزيران/يونيه - ٢ تموز/يوليه ٢٠١٠

البند ٧ من جدول الأعمال

اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الخمسين

مشروع التقرير

المقرر: السيد فيليكس أيبانوا داتوفاي (نيجيريا)

إضافة

الإطار الاستراتيجي المقترح للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣

(البند ٣ (أ))

البرنامج ٦

الشؤون القانونية

- ١ - نظرت اللجنة، في جلستها السابعة، المعقودة في ١٠ حزيران/يونيه ٢٠١٠، في البرنامج ٦، الشؤون القانونية، من الإطار الاستراتيجي المقترح للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣. (A/65/6 (Prog. 6)).
- ٢ - وعرض ممثل الأمين العام هذا البرنامج، ثم ردّ على الأسئلة والتعليقات التي أثيرت خلال نظر اللجنة في البرنامج.



المناقشة

- ٣ - أعرب عن تقدير عام ودعم للعمل الذي يضطلع به مكتب الشؤون القانونية من خلال برامج الفرعية المختلفة.
- ٤ - والتّمس إيضاح عما إذا كان المناخ الاقتصادي الحالي يتسبب في نقصان في برامج التدريب في مجال القانون الدولي. وأعرب عن رأي مفاده إنه ينبغي للأمم المتحدة أن تزيد الموارد المتاحة لبرامج التدريب من هذا القبيل، ولمواصلة تطوير المكتبة السمعية البصرية.
- ٥ - وطلب إيضاح بشأن العرض الذي قدمه المستشار القانوني للبرنامج الفرعي ٦، الذي أشار فيه إلى أن قسم المعاهدات أوقف، كجزء من جهود الأمم المتحدة للإسهام في المحافظة على اخضرار البيئة، توزيع نسخ ورقية لعدد من منشوراته، وقلل عدد النسخ الموزعة من مجلدات مجموعة معاهدات الأمم المتحدة التي يمكن الاطلاع عليها بالكامل على الموقع الشبكي للقسم. وأثير رأي مفاده أن البلدان النامية قد تواجه صعوبة في الاطلاع على هذه المعلومات على الموقع الشبكي نظرا لمحدودية إمكانية الوصول إلى شبكة الإنترنت. وطلب رد خطي بشأن التفاصيل المتعلقة بمحافظة الأمم المتحدة على "اخضرار البيئة".
- ٦ - وطلب إيضاح بشأن الطرائق التي يجري تطويرها حاليا من أجل تطبيقها في الأنشطة التنفيذية والمبادرات المبدولة لمكافحة الأوبئة وغيرها من المخاطر.
- ٧ - وطلب إيضاح أيضا عن الآليات المتاحة حاليا للاتصال بالحكومة المضيفة وسائر البلدان المضيفة لضمان المحافظة على المركز الدولي والحكومي الدولي للمنظمة وما يتصل به من امتيازات وحصانات.
- ٨ - وطلب علاوة على ذلك إيضاح عن الإجراءات التي تتخذها الأمم المتحدة فيما يتعلق بالقرصنة قبالة السواحل الصومالية.
- ٩ - وأعرب عن رأي مفاده أن هناك حاجة لزيادة التعاون في مجال التنوع البيولوجي البحري، ونقل التكنولوجيا وموارد الطاقة المتجددة البحرية في استجابة لاحتياجات ومطالب المجتمع الدولي الحالية والمتزايدة، وبصفة خاصة البلدان النامية، وتعزيز البرنامج الفرعي ٤، الوحدة المسؤولة عن هذا المجال.

استنتاجات وتوصيات

- ١٠ - توصي اللجنة الجمعية العامة بالموافقة على السرد البرنامجي للبرنامج ٦، الشؤون القانونية، من الإطار الاستراتيجي المقترح للفترة ٢٠١٢-٢٠١٣، رهنا بالتعديلات التالية:

البرنامج الفرعي ١
تقديم الخدمات القانونية لمنظومة الأمم المتحدة ككل

الاستراتيجية

تضاف فقرة جديدة، ٦-١١، فيما يلي نصها:

”يقوم الأمين العام، بوصفه القيّم على تنفيذ اتفاق المقر، بتعزيز تنفيذ هذا الاتفاق، وخاصة البندين ١١ و ١٣ (أ) من المادة الرابعة، اللذين ينظمان الالتزام القانوني للبلد بمنح تأشيرات دخول لمسؤولي جميع الدول الأعضاء الذين يحضرون اجتماعات الأمم المتحدة“.

ويعاد ترقيم الفقرات اللاحقة.

البرنامج الفرعي ٤
قانون البحار وشؤون المحيطات

مؤشرات الإنجاز

يضاف مؤشر الإنجاز (ب) “٣” وفيما يلي نصه:

”زيادة التعاون المتصل بحفظ الموارد الحية البحرية وتنوعها البيولوجي الخاص، واستخدامها بشكل يكفل استدامتها، وذلك في المناطق الواقعة خارج نطاق السيادة الوطنية“.

البرنامج الفرعي ٦
حفظ المعاهدات وتسجيلها ونشرها

مؤشرات الإنجاز

في مؤشر الإنجاز (ج) تضاف عبارة “المودعة أو” قبل عبارة “الواردة“.